

## پویش‌های منقطع هنری در پویانمایی به شیوه‌ی ایرانی

سوسن خطابی

(مدرس دانشگاه تربیت دبیر شهید رجایی و  
دانشجوی دکترای پژوهش هنر دانشگاه شاهد، تهران، ایران)

پویانمایی (انیمیشن) از آستانه‌ی پنجاه سالگی خود در ایران عبور کرد. پنج دهه تجربه‌اندوزی به سر رسیده و پویانمایی ایرانی نیازمند بازنگری در ریشه‌ها و ساختار تولیدات هنری - فرهنگی خود است. در آغاز این پنج دهه استفاده از ساختار و الگوهای بیگانه در مقدمه و معروفی این هنر و روش و ابزار مورد لزوم آن برای ایران و ایرانیان نوعی ضرورت محسوب می‌شد. هم‌اکنون پویانمایی ایران نیازمند معرفی مجددی از حضور خود حتی در عرصه‌های هنری در سطح جهانی است. روشن است که رویکردهای ملی، فرهنگی و هنری ما ریشه در تمدن قدرتمند ایرانی داشته است، تمدنی که جزو محدود بازماندگان تمدن‌های متلاشی شده در طول تاریخ بشمری بوده و حضور و بقای پویش‌های منقطع و بی‌سامان پویانمایی ایران مستلزم پیوستگی با حلقه‌های قدرت تمدن و فرهنگ خودی است.

در این نوشتار به بررسی دلایل ظاهر نشدن مکتب پویانمایی ایرانی به طور اختصار پرداخته شده است.

متحرك‌شده‌ی مربوط به تصویر بز در حال پریدن در بیشه می‌داند. این تصویر در ۵ مرحله‌ی حرکتی خود، مربوط به ۵ هزار سال پیش از میلاد «شهر سوتنه» بوده که بر روی سفالینه‌ی مدور نقش بسته شده است. در روایتی دیگر چنین آمده است: «بیش از سی هزار سال قبل، نقاشی حیواناتی که روی دیوار غارها ترسیم می‌شد و در مواردی چهار جفت پا برای شنان دادن حرکت رسم می‌گردید. ۱۶۰۰ سال قبل از میلاد مسیح (ع) فرعون مصر - رامسس دوم - معبدی برای ایسپس (Ises) یا خدای زن ساخت که ۱۱۰ سنتون داشت و با ذکاوت خاصی بر هر سنتون شمایلی نقاشی شده بود که خنای زن را حرکات متفاوتی نشان می‌داد. برای اسپسواران و درشکه‌سواران که از آن جا می‌گذشتند ایسپس به ظاهر در حال حرکت بود (Williams، ۲۰۰۲، ۱۲). هنر

تصویرسازی قبل از پیدایش خط - یعنی دوران قبل تاریخ - و دوران پارینه‌ستگی و میان‌ستگی در نمونه‌های مثل نقاشی غارها - غارهای لاسکو (Lasco)، التامیرا (Altamira) و غار میرملاس در لرستان - چیزی جز نقاشی جادوی نبوده است که بتواند با تشایه و توالی تصاویر، حرکت را القا کند» (دانشگرزاد، ۱۳۸۱، ۴).

هر اندازه در پیشینه‌ی انیمیشن به کاوش پردازیم، بیش تر بر ما مسجل خواهد شد که هنر پویانمایی بر طراحی یا مادر هنرهای تجسمی متکی بوده است. برخی از این

از فرایندهای فکری و آثار بصری، بازماندهای خاص هنری یا فکری است که توسط کلیه‌ی هنرمندانه که هم‌فکری و هم‌مکانی دارند انجام می‌شود. در ایران تشكیلات و تحرکات هنری ناب و لیکن به دلیل پویش‌های منقطع هنری در پویانمایی به شیوه‌ی ایرانی، مکتب پویانمایی ایران از بی‌شكلی هرگز خارج نشد. آن چه می‌توانست مکتب پویانمایی ایران نام‌گذاری شود دست بر زانوان خود تنها و یا علی گویان از زمین برخاست. دلایل توقف حرکت‌های هنری «اسفنديار احمدیه»، «علی‌اکبر صادقی»، «نصرت‌الله کریمی» و «تورالدین زرین‌کلک» و بسیاری دیگر که در زمرةی آغازگران پویانمایی ایران بودند، نیازمند پژوهش و نقد بسیاری است.

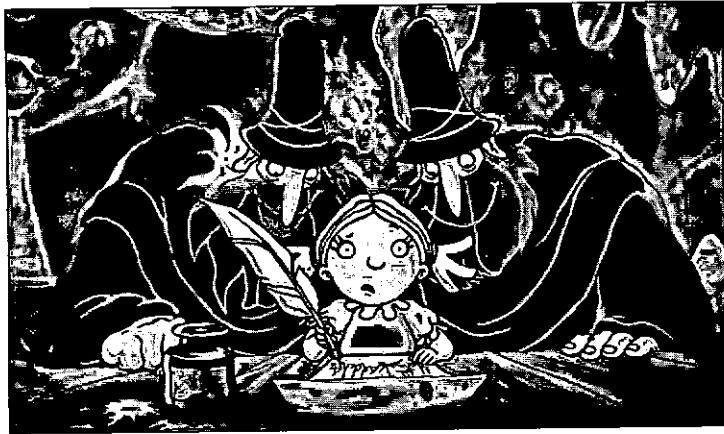
### مُجملی از تاریخ پویانمایی

در جهان امروز اندیشه و تخیل در قالبی از صورت و صوت متمثّل به دنیای انسان‌ها شده است. فیلم و برنامه‌هایی که از تلویزیون و سینما تا کنون مشاهده شده‌اند وجه تمایزشان با هر گونه ارتباط تصویری که انسان‌های غارنشین از طریق دیوارنگاری اعمال نموده‌اند در منظم شدن‌شان به اصوات و موسیقی و به‌طور کلی هنرهای چندگانه بوده است. در تاریخچه‌ی پویانمایی، پژوهشگران بسیاری اقوال متعددی را ذکر نموده‌اند. برخی قدیمی‌ترین آن را طراحی

اشارة: یکی از مواردی که موجب شکل‌بخشی مکاتب هنری پویانمایی در جهان شده است و آن‌ها را از یکدیگر ممتاز نموده، علاوه بر خلاقیت و نوآوری هنرمندان، حضور ویژگی‌های قومی، فرهنگی، مذهبی، تاریخی و حتی سیاسی - اجتماعی ملت‌ها در آثار هنری شان بوده است. ما نیازمند بررسی و نگرش هوشمندانه‌یی به تاریخچه‌ی تحولات ساز و کارهای هنری و اقتصادی فیلم‌های ناب و موفق مکاتب هنری پویانمایی جهان و همچنین بررسی تجربیات تولیدات موفق پویانمایی کشورمان ما را در این امر یاری خواهد داد.

مکاتب نیز همچون زبان‌های گوناگون گویش انسان، در ابتدا از سر نیاز هنرمندان و جوامع تاریخی آنان به وجود آمداند، سپس فلسفه‌ی وجودی و ساختاری آن‌ها تشریح شده است. در هنگامه‌ی ظهور و یا بلوغ مکاتب نورسته، سیر صعودی عشق و دلدادگی مریدان هر مکتب، اسباب شناخت، توسعه و ترویج آن را مهیا می‌سازد و از پس آن بی‌توجهی و یا افعال قلبی هنرمندان، مریدان و متقدان اسباب افعال و دگربودگی آن را فراهم می‌سازد. معدود مکاتب هنری در جهان به وجود آمداند که قادر به نو به نو کردن خود در عین وفاداری به اصول و ساختارهای درونی خود بوده‌اند؛ برای مثال مکتب پویانمایی «دیزني» و یا مکتب «زاگرب». هر مکتب هنری دارای مجموعه‌ی

هر اندازه در پیشینه‌ی  
انیمیشن به کاوش  
بپردازیم، بیشتر بر ما  
مسجل خواهد شد که  
هنر پویانمایی  
بر طراحی یا  
مادر هنرهای تجسمی  
متکی بوده است



ابتدای راه بودم. آن روزها با دیدن فیلم‌های دیزنی تصمیم گرفتم یک فیلم انیمیشن در کانون پرورش فکری کودکان و نوجوانان بسازم. با هر زحمتی که بود صفحاتی از کتابی که سیکل حرکت راه رفتن در آن طراحی شده بود را یافتم و شروع به کپی‌پردازی برای فیلم خود نمودم اما وقیعی آن را به نمایش درآوردم متوجه شدم شخصیتی که برایش طراحی حرکت نموده‌ام لنگ می‌زند. چند بار طرح‌ها را عوض کردم ولی دوباره پایش لنگ می‌زد. بالاخره مجبور شدم در فیلم پایهایش را نشان ندهم. سال‌ها بعد که بقیه‌ی کتاب به دستم رسید متوجه شدم این طراحی حرکت مربوط به یک آدم لنگ بوده است. دریافت مقدمه‌ی از روش هنری و ابزار بیگانه‌ی ازاماً منتج به بیگانگی از سنت‌های اعتقادی و ملی نخواهد شد. علی‌اکبر صادقی جوازی متعددی را به پاس ساخت و تولید انیمیشن‌های سنتی و ایرانی در جهان به خود اختصاص داده است.

#### نقاط انتکای پویانمایی آغازگران

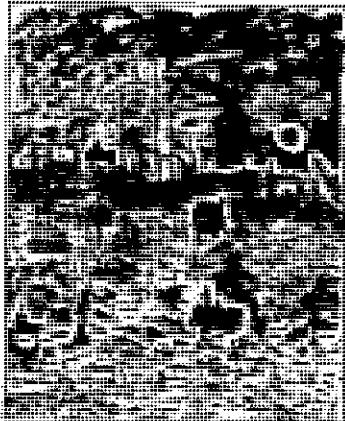
رویکردهای فرهنگی - هنری در پویانمایی ایرانی که در دهه‌های تحسین پویانمایی در ایران اتفاق افتاده بود، مبتنی بر دستاوردهای هنر ایرانی و منعکس‌کننده‌ی نوع تکرش فردی هنرمندان به‌خصوص تصویرسازان زمان نسبت به کتاب و فیلم بود. ارتباط علمی - هنری محدود ایران با شووهها و آثار پویانمایی جهان باعث شده بود که هر هنرمندی از شیوه‌های شخصی خود و همچنین علایق و سوابق هنری که داشت بهره‌مند شود. جدیت و تلاش تأمی با حضور ویژگی‌های بصری و یا محتوایی هنر ایرانی در برخی از آثار پویانمایی ایرانی می‌توانست

بدون هیچ‌گونه آموزش آکادمیک در سال ۱۳۳۶ شمسی ساخته شد.

پس از ساخت اولین فیلم پویانمایی گردونه‌ی فیلمسازی این گونه از فیلم به چرخش درآمد و به ضرورت افرادی برای تحصیل و آموزش آکادمیک به خارج از ایران سفر کردند. «صقرت‌الله کرمی» در سال ۱۳۴۳ پس از اتمام تحصیلات خود به ایران بازگشت. رشته‌ی تحصیلی او در ابتدا تئاتر عروسکی بود ولی زمانی که فیلم پویانمایی به‌یادماندنی «کارل زمان» را با نام «الهام» مشاهده نمود شخصیت‌های ساخته‌شده از شیشه‌ی آنجان فضای فانتزی - تخلی شکفتانگیزی ایجاد نموده بود که موجب تغییر رشته‌ی تحصیلی او شد. او در رشته‌ی فیلمسازی پویانمایی ادامه‌ی تحصیل داد و پس از اتمام تحصیلاتش، در ایران به ساخت فیلم «زندگی» پرداخت. موضوع این فیلم مربوط به دو گل لاله در عرصه‌ی حوادث زندگی بوده که تجسم نمایندگی از زن و مرد در جهان افریش است. او سیک و شیوه‌ی نگارگری ایرانی را برای طراحی اثر پویانمایی خود برگزید. طراحی، فضا، بافت و رنگ اثر سراسر ملهم از تصویرسازی‌های ایرانی بود و موضوع و موسیقی و رنگ و فضا و حرکت و شخصیت‌پردازی‌های آن تلفیق درخشانی برای یک اثر به‌یادماندنی ایجاد نمود. این فیلم در جشنواره‌ی کن (Cannes) که همه ساله در جنوب فرانسه به شکل جشنواره‌ی بین‌المللی سینمایی برگزار می‌گردد، مقام پنجم را در سال ۱۹۶۷ میلادی به خود اختصاص داد. «علی‌اکبر صادقی» که یکی از پیشگامان پویانمایی سنتی و ملی ایران است در خاطرات خود چنین گفته است که: «در

طراحی‌ها القاکننده‌ی تکری حیات و حرکت بودند. این گونه تصاویر از دیوارنگاری‌ها و کتاب‌آرایی‌ها آغاز و تاطراحی و متحركسازی در پویانمایی ادامه یافته‌اند.

«برونو بزتو» (Bruno Bozzetto) معتقد است «زندگی حرکت است و پویانمایی حرکت می‌آفریند، بنابراین پویانمایی زندگی است» (بزتو، ۱۳۸۱، ۳). نشان دادن تحرک و پویه‌ی تصویر در پویانمایی از طریق اختراع دستگاه «سینماتوگراف» در سال ۱۸۹۵ میلادی به اوج خود رسید و سبب شد برخی از پژوهشگران مبدأ پویانمایی در جهان را از زمان اختراع سینما محاسبه کنند. در ایران حدود پنج سال بعد از اختراق سینماتوگراف، در سال ۱۳۷۹ شمسی میرزا ابراهیم‌خان عکاس معروف مظفرالدین‌شاه بنای توصیه‌ی ابراهیم‌خان صحابی‌اش تهرانی و دستور مظفرالدین‌شاه قاجار یک دستگاه سینماتوگراف از نوع گومون را خریداری می‌کند. ۱۸۰۰ اوت ۱۹۰۰ میلادی مطابق با ۲۲ مردادهای ۱۳۷۹ شمسی جشن روز عید گل برگزار می‌شود و عکاسی‌اش وظیفه‌ی می‌یابد تا دوربین را راماندازی کند و به این ترتیب سینمای ایران متولد می‌شود» (بهارلو، ۱۳۷۹، ۱۳). یادداشت و چنین بود که اولین فیلم مستند ایرانی ساخته شد. به روایت حدود پنجاه و هفت سال بعد از ورود سینما به ایران اولین فیلم پویانمایی ایرانی با الهام از کارتون‌های دیزنی به مدت ۲ ثانیه با نام «علا نصرالدین» توسط «اسفنديار احمدیه» با تلاش و پیگیری‌های فردی و به وسیله‌ی یک دوربین ۱۶ میلیمتری که بر روی یک نرdban ساخته‌ای نصب شده بود، فیلمبرداری گردید. چنین بود که اولین پویانمایی ایرانی



- ۱۰- تأثیر زمینه‌های اجتماعی بر ذهن و سپس اثر هنرمند
- ۱۱- از همه بالاتر عدم شوق و رضایت قلبی و بدنی هنرمندان پیشکشوت از چنین تولیدات پرتابلش و سنگینی است. هنرمندان با ظرافت طبیعی که دارند بهطور معمول فقط به تولید اثر هنری مادرت می‌ورزند. برای یک فصل تولید مستمر و سنگین در رقابت جهانی نیاز به مفهای متفکر و خلاق در زمینه‌های علمی - اقتصادی، جامعه‌شناسی و حتی روانشناسی، تجارت در جهت بازاریابی و فروش تولیدات هنری است که در جهت حمایت هنرمند و اثرش به تلاش برخیزند.
- نقشه‌ای آغاز پویانمایی ایران پرتش ولی بسیار هیجان‌انگیز، پرمخاطره و پیش‌رونده بود. هر چه در این سیر و سلوک به مقصد دل نزدیکتر شدیدم، جاذبه‌های مسیر و سختی راه اندیشه‌ی به مقصد رسیدن را از دلمان شست. دیگر سفر نبود ملال بود. در مسیر اندیشه مقصد را رها کردیم و به سیر و سفری دیگر پرداختیم ■

## منابع و مأخذ

- برزو برونو، ۱۳۸۱، آئیمیشن یک موهبت است، نشریه‌ی روزانه سومین جشنواره پویانمایی، شماره‌ی ۱، ص. ۳
- بهارلو عباس، ۱۳۷۹، تاریخ تحملی صد سال سینمای ایران، انتشارات دفتر پژوهش‌های فرهنگی سینمایی، تهران
- دانشگرزاده محمدحسن، ۱۳۸۱، مبانی تصویرسازی، انتشارات مدرسۀ تهران
- مرزبان پرویز، ۱۳۷۴، خلاصه‌ی تاریخ هنر، انتشارات علمی فرهنگی، چهارم، تهران
- Williams Richard, ۲۰۰۲, The Animators Survival Kit, Faber & Faber, New York, USA

۴- عدم پایداری گروههای همکار تولید فیلم‌های پویانمایی و متلاشی شدن گروههای موفق به دلایل مختلف

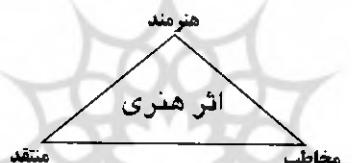
۵- کمبود برنامه‌های آموزشی برای همکاران جدید و عدم اعتنا به امر آموزش و پژوهش

۶- نداشتن الگوهای برنامه‌بازی و نداشتن

بودجه و اگانی که چتر حمایتی خود را بر سر هنرمند و گروه همکارانش بگستراند و از انشقاق هسته‌های هنری مؤثر بر امر تولید پویانمایی داخلی جلوگیری نماید.

۷- راهبردهای نادرست برخی معتقدین غیرآگاه و عدم پژوهش در نقد هنری این آثار هنرمند، مخاطب و معتقد سه رأس یک مثلث واحد هستند و صیقل‌دهنده اثر

هنری که در میان گرفته‌اند. در اینجا اثر هنری شامل تمام مواردی است که در شکل گیری آن، رؤوس (سه رأس) مثلث سه‌هیم بوده‌اند.

  
برخی از مکاتب هنری در اثر نقد هشیارانه‌ی معتقدین صیقل خورده‌اند و به شکل غالی و هموار خود رسیده‌اند. در مواردی حتی عدم پذیرش و قانون نشدن منتقد از حضور اثر هنری توین، سبب توجه به اثر و نامگذاری آن و به تدریج شکل گرفتن مکتب هنری نوین گردیده‌است. منتقدی که در نمایشگاه نقاشان فرانسه (سال ۱۸۷۴) پرده‌ی نقاشی ابتكاری «کلود مونه» (Claude Monet) با عنوان «تأثیرنیزیری از طلوع خورشید» یا «دیرافتی از طلوع خورشید» را دیده بود، از روی تعجب و عدم باور، گروه مذکور را «امپرسیونیست» (۱) به معنی «رایاقتگرگان» لقب داد و پس از آن آثار مونه و پیروانش با عنوان آثار مکتب «رایاقتگری» یا «امپرسیونیسم» (Impressionism) در جهان شناخته شد.

۸- دور ماندن از بازار جهانی تولید پویانمایی و ابزارها و تکنیک‌های نوین به واسطه‌ی عقب‌نشینی در تولید مستمر

۹- عدم مدیریت و سیاست‌گذاری‌های درست فرهنگی، اقتصادی و ایدئولوژیک در تولید فرآورده‌ی هنری است که از ثبات و استمرار در اجرا و یا صحت برخوردار نبوده است.

آن‌ها را واحد پتانسیل موجود کردن مکتبی ویژه در پویانمایی ایران سازد. در این راستا باید به بررسی دلایل توقف این گونه حرکات هنری پرداخت.

## دلایل توقف حرکت‌های هنری آغازگران

۱- تولید منقطع و یا جشنواره‌ی: برخی از این دست فیلم‌های اولیه، از نظر محتوا و بیان مضامون برای روشنفکران جامعه ساخته شده بودند و کمتر فیلمی ویژه‌ی گروههای سنتی متفاوت کودکان ساخته شده بود. در هر دو وجه این موضوع، چه تولید برای روشنفکران و یا بزرگسالان و چه کودکان از تولید منظم و دنباله‌داری برخوردار نبوده‌اند.

۲- عدم تولید و کارآفرینی اقتصادی از طریق پویانمایی: در ایران به تولیدات اقتصادی کمتر پرداخته شده و یا اصلاً مورد توجه نبوده است، در حالی که در جهان غرب هر سه وجه اشتغال‌زایی، هنرآفرینی و کسب درآمد، قابل اهمیت بوده‌اند.

۳- نیرداختن به ساخت مجتمعه‌های تلویزیونی داستانی: در فرهنگ و ادب ایرانی مجتمعه‌های تلویزیونی داستانی بی‌شماری جهت اقتباس هنری فیلم‌نامه‌نویسان موجود است از جمله داستان «هزار و یک شب»، ولی چرا هزار و یک شب؟ دلیل آن شاید نشان دادن اهمیت یک شب دیگر است، شبی که مخاطب تشقیه‌ی ادامه‌ی داستان است نه پایان آن! ساختن مجتمعه‌های تلویزیونی شیوه‌ی اثر را در اذهان عمومی حک می‌کند و در عین حال به طور مستمر نقاط ضعف و کاستی و یا قوتو اثر را در طول زمان افشا می‌کند و ما را قادر به دیدن محاسن و معایب فیلم از دیدگاه مخاطبان اثر و سازندگان آن می‌گرداند. در نتیجه انتظار می‌رود شخصیت‌پردازی‌های فیلم و روند قصوی داستان و عوامل دیگر رو به تکامل پیش روند و در فیلم‌نامه‌ها و فیلم‌های بعدی قابل تعمق و تجدید نظر و یا اقتباس واقع گردد. هم اکنون استادانی چون دکتر «حسنایی» و «غلایانگانی» که یکی در بخش تفکر سازی برای ضرورت تولید مجموعه‌های تلویزیونی و دیگری در بخش ساختن مجتمعه‌های تلویزیونی داستانی در کشورهای تلاش می‌کنند امیدواری‌هایی را برای اهل فن و دانشجویان رشته‌ی پویانمایی ایران به ارungan آورده‌اند.